

D'où vient l'expression « avoir un cheveu sur la langue » ?

Réponse apportée le **03/15/2010** par PARIS Bpi – Actualité, Art moderne, Art contemporain, Presse

Bonjour,

Il existe un grand nombre d'expressions françaises imagées autour du cheveu .

Dans le Dictionnaire :

Auteur : Jouet, Jacques

Titre : Les mots du corps dans les expressions de la langue française /

Éditeur : Paris : Larousse, 1990 ;

Il n'y a pas d'explication sur l'origine de l'utilisation de cette expression, est mentionné sous ce terme , je cite :

« entrave plaisante à l'action (de même qu'un cheveu sur la langue gêne la parole) »

Dans d'autres Dictionnaires d'expressions comme cet ouvrage de référence :

Auteur : Duneton, Claude

Titre : Le Bouquet des expressions imagées : encyclopédie thématique des locutions figurées de la langue française /

Éditeur : [Paris] : Éd. du Seuil, 1990 Maury Impr.

on ne trouve sous cette expression que la définition suivante : zézaïement

Vous ne trouverez pas davantage d'explications dans d'autres dictionnaires.

Cordialement,

Eurêkoi – Bpi (Bibliothèque publique d'information)

<http://www.bpi.fr>

www.eurekoi.org